



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

즉시 배포용: 2012년 9월 20일

주지사 **CUOMO** 가 뉴욕 시에 새로운 바이오테크 연구 개발 센터의 개관을 발표

1300 만 달러의 민간 투자로 200 개 이상의 새로운 일자리를 창출하는 중개 임상 연구 센터가 설립될 것입니다.

주지사 Andrew M. Cuomo는 생명과학분야의 국제적인 리더인 Roche 그룹이 뉴욕 시에 2018년까지 235 개의 새로운 일자리를 창출할 최첨단의 중개 임상 연구 센터를 설립하기 위해 1300 만 달러를 투자할 것이라고 오늘 발표했습니다. Roche는 뉴욕 시의 프리미어 바이오테크 단지 중 하나인 이스트 리버 사이언스 파크에 있는 두 번째 타워의 건설을 권장하기 위해 주요 입주사로서 역할을 할 것입니다.

“우리가 우리 주에 이루고 있는 진전은 전세계에 널리 알려지고 있으며, 새로운 산업과 비즈니스가 뉴욕을 향하도록 하고, 더 많은 일자리를 창출하고 있습니다”라고 주지사 Cuomo는 말했습니다. “오늘의 발표는 새로운 뉴욕이 진정으로 비즈니스를 위해 운영되고 있으며, 이러한 투자가 지원할 예정인 이스트 리버 사이언스 파크에 있는 최첨단의 임상 개발 센터는 뉴욕을 하이테크 혁신의 선도적인 허브로서의 위치를 유지하도록 해줄 뿐만 아니라 수백 개의 새로운 R&D 일자리를 창출할 것이라는 것을 보여줍니다. 이것은 뉴욕의 경제를 21 세기의 세계적인 수준의 일자리 인큐베이터로 변화시키고 있는 민간 부문의 파트너십의 종류입니다.”

Mike Burgess, M.D., Roche 파마 리서치와 초기 개발의 글로벌 헤드 대행은 다음과 같이 말합니다, “우리는 이것이 Roche를 위한 전략적으로 중요한 장소가 될 것이기 때문에, 알렉산드리아 센터를 선택했다는 것에 대해 매우 기쁘게 생각합니다. 우리는 뉴욕과 뉴저지에 있는 몇 개의 거대한 부지를 조사했으며, 역동적이고 활기차고 번성하는 과학적인 환경 뿐만 아니라 독특한 지역적 위치로 인해 알렉산드리아 센터를 선택했습니다. 알렉산드리아 센터에 위치한 TCRC를 보유하는 Roche 리서치는 우리가 Roche pRED 내에 과학적으로 우수한 고급 인력을 보유하고, 우리의 장기적 전략적 개발 비전을 실행하고, 과학적인 전문기술에 근접해가고, 제약 개발 프로세스를 진전하기 위한 새롭고 혁신적인 방법을 발견하도록 해주는 중대한 요소가 될 것입니다.”

이러한 뉴욕의 생명과학 산업의 주요 확대를 지원하기 위해, Empire State Development(ESD)는 더 많은 일자리 프로그램의 세금 공제에서 Roche에게 660 만 달러를 제공할 것에 합의했습니다. 이 계약 조건 하에서, Roche는 중개 임상 연구 센터의 개발을 위한 공간을 제공하고 2018년 6월까지

Korean

235 명의 새로운 직원을 채용하기 위해, 상업 지구의 혁신과 설비를 위해 1300 만 달러를 투자할 것입니다. 이것은 궁극적으로 그 외 과학 기업들을 유치하게 될 웨스트 타워를 신축하기 위한 Alexandria Real Estate 투자에 추가되는 것입니다.

Kenneth Adams, Empire State Development 대표이자 CEO 회장은 다음과 같이 말합니다, “Cuomo 주지사의 리더십 하에서, 국제적으로 알려진 회사들이 일자리를 창출하고 자신의 비즈니스를 성장시키기 위해 뉴욕으로 오고 있습니다. 우리의 생명과학 산업에서의 이러한 커다란 확대와 투자는 앞으로 수년 동안 일자리와 경제 기회를 창출할 것입니다. 우리는 이 파트너십을 지원할 것과 기업가적 혁신을 위해 뉴욕의 평판이 구축될 것을 기대하고 있습니다.”

이 빌딩의 잠재적인 주요 입주자가 이스트 리버 사이언스 파크 시설에서 일의 진행을 단계적으로 진행함에 따라, 공사는 비즈니스 유치와 일자리 창출을 위한 더 많은 기회를 제공하기 위해 생명과학 단지에 더 많이 필요하도록 시작될 것입니다. Roche가 새로운 부지를 위해 뉴욕을 선택하기 이전에, 뉴저지가 이 프로젝트에서 치열하게 경쟁했습니다.

Roche에 대해:

스위스 바젤에 본사가 있는 Roche는 의약품과 진단 분야에 강점을 가진 연구-중심 보건 분야의 리더입니다. Roche는 중앙학, 바이러스학, 염증, 대사, 중추신경계통에서 진정으로 차별화된 의약품을 보유한 세계에서 가장 큰 바이오테크 회사입니다. Roche는 또한 생체의 진단, 조직-기반 암 진단 분야에서 세계적인 선두자이며 당뇨 관리 분야의 개척자입니다. Roche는 맞춤형 보건 전략을 통해 환자의 건강, 생활의 질, 생존에 있어서 실재적인 향상을 가능케하는 의약품과 진단 툴을 제공하는 것을 목표로 합니다. 2011 년에 Roche는 전세계 80,000 명 이상의 직원을 보유하고 R&D에 80 억 스위스 프랑 (90 억 달러) 이상을 투자했습니다. 그룹은 425 억 스위스 프랑(478 억 달러)의 판매를 공지했습니다. 미국의 Genentech는 Roche 그룹이 전액 출자한 회사입니다. Roche는 일본의 Chugai Pharmaceutical 제약의 다량의 주식을 보유하고 있습니다. 자세한 정보: <http://www.roche.com/>

이스트 리버 사이언스 파크에 대해:

Alexandria Center for Life Science®-NYC(이전에 이스트 리버 사이언스 파크로 알려진)을 위한 알렉산드리아 센터는 뉴욕 시의 생명 과학과 기술 영리화를 위한 세계적인 주요 센터 중 하나로 알려져 있습니다. 맨하탄의 이스트 사이드 메디컬 단지를 따라 위치한 센터는 장관을 이루는 이스트 리버 전경을 따라 고유의 네트워크 환경, 혁신적인 연구소, 프리미어 사무실 공간이 위치해 있으며, 교차-기관 협력을 육성하도록 디자인된 최상급의 사무실/연구소 단지의 110 만 평방피트의 캠퍼스를 제공하고 있습니다.. 공사 단계 I은 2010 년 가을에 준공되었습니다.

###

다음 웹사이트에 가시면 더 많은 뉴스를 보실 수 있습니다: www.governor.ny.gov

뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

Korean